



---

**Статистическая комиссия****Тридцать третья сессия**

5–8 марта 2002 года

Пункт 7(j) предварительной повестки дня\*

**Деятельность, не классифицированная  
по областям: координация и согласование  
статистических программ****Координация сбора статистических данных,  
предоставляемых странами****Доклад Генерального секретаря**

1. По просьбе Статистической комиссии на ее тридцать второй сессии<sup>1</sup> *Статистический отдел* Организации Объединенных Наций направил запрос в национальные статистические управления с просьбой представить любые конкретные примеры случаев дублирования заявок международных организаций на предоставление статистических данных. Отдел направил запросы в 53 страны, которые принимали участие в тридцать второй сессии Комиссии. Одиннадцать стран прислали ответы; резюме их ответов содержится в приложении. Ответы были рассмотрены Подкомитетом АКК по статистической деятельности на его тридцать пятой сессии (Вена, 18–20 сентября 2001 года); ведущие организации в Подкомитете приняли решение рассмотреть каждый случай дублирования, о котором было сообщено той или иной страной (см. E/CN.3/2002/29, пункт 25).

2. Организации в настоящее время изучают этот вопрос. Некоторые примеры дублирования подтвердились; имеющие к этому отношение организации изучают возможные меры исправления положения. Комиссии будет представлен устный доклад Директора Отдела по этому вопросу, а также справочный документ, содержащий сообщения о как можно большем числе случаев, и замечания по некоторым вопросам, связанным со сбором данных международными организациями, в частности по координации в целях недопущения случаев ненужного дублирования.

---

\* E/CN.3/2002/1.

*Примечания*

<sup>1</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2001 год, Дополнение № 4 (E/2001/24)*, глава I, раздел A.

## Приложение

### Резюме ответов государств на запрос Статистического отдела Организации Объединенных Наций, касающийся дублирования сбора данных, предоставляемых странами международным организациям<sup>a</sup>

<i>Страна</i>	<i>Предмет</i>	<i>Запрашивающие организации</i>
Ботсвана	Отсутствует	Отсутствуют
Китай <sup>b</sup>	Народонаселение (годовые данные)	<i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций, Азиатский банк развития</i>
	Трудовые ресурсы, занятость/уровень безработицы (годовые данные)	МОТ, Азиатский банк развития
	Национальные счета (ежеквартальные данные) (годовые данные)	ОЭСР, Азиатский банк развития, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
	Сельскохозяйственное производство (годовые данные)	Азиатский банк развития, ФАО
	Промышленное производство (годовые данные) (ежемесячные данные)	<i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций, ЮНИДО</i> ОЭСР, ЭСКАТО, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
	Индексы цен (годовые данные) (ежемесячные данные)	Азиатский банк развития ОЭСР, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
	Коммерческое строительство на продажу (ежемесячные данные)	ОЭСР, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
	Не уточнен	МВФ, не уточнены
	Колумбия	Занятость
Обследование домашних хозяйств		ЭКЛАК, МОТ
Перепись населения		<i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций, Латиноамериканский и карибский демографический центр, ЭКЛАК, Всемирный банк, Межамериканский банк развития</i>
Дания	Данные о промышленном развитии (ежемесячные данные)	Евростат, ОЭСР, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
Эстония	НИОКР	Евростат, ЮНЕСКО

<i>Страна</i>	<i>Предмет</i>	<i>Запрашивающие организации</i>
Греция <sup>c</sup>	Сельское хозяйство, трудовые ресурсы	ОЭСР, ФАО, МОТ и т.д.
Венгрия <sup>d</sup>	Сельское хозяйство	ФАО, Евростат
	Национальные счета (годовые данные)	Евростат, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i> , ОЭСР, Европейский банк реконструкции и развития, МВФ
	(ежеквартальные данные)	Евростат, ОЭСР, Европейский банк реконструкции и развития
	Транспорт (годовые данные)	Евростат, Европейская конференция министров транспорта/ЕЭК (общий вопросник)
	(ежеквартальные данные)	Европейская конференция министров транспорта
	Индексы промышленного производства (ежемесячные данные)	ОЭСР, Евростат, <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
	Цены производителей (ежеквартальные данные)	Евростат, ОЭСР
	Индексы покупательной способности (ежемесячные данные)	ОЭСР
	Индекс цен по промышленности в целом (ежемесячные данные)	МВФ (предоставляемые Национальным банком Венгрии), <i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i>
	НИОКР	ОЭСР, Евростат
	Число работающих (ежемесячные, ежеквартальные, годовые данные)	ОЭСР, МОТ
	Средний общий заработок (ежемесячные, ежеквартальные, годовые данные)	ОЭСР, МОТ
	Потребительские цены (ежемесячные, ежеквартальные, годовые данные)	Евростат, Бюллетень Сестат, ОЭСР, МОТ, ЕЭК, ЮНИСЕФ
Исламская Республика Иран	Не уточнен	Научно-исследовательский и учебный центр исламских государств по статистическим, экономическим и социальным вопросам, Организация экономического сотрудничества
Мальта	Отсутствует	Отсутствуют
Мексика	Рождаемость, общая смертность и смертность плодов (годовые данные)	<i>Статистический отдел Организации Объединенных Наций</i> , Панамериканская организация здравоохранения
Соединенные Штаты Америки <sup>e</sup>	Занятость/безработица	ОЭСР, МОТ, Азиатско-тихоокеанская ассоциация экономического сотрудничества

<sup>a</sup> Ведущие организации выделены курсивом. В некоторых случаях, когда никакая организация курсивом не выделена, это означает, что расследование не проводилось либо потому, что предоставленная информация не была достаточно конкретной (Китай — не уточнена, Исламская Республика Иран — не

уточнена), либо потому, что организация, о которой шла речь, не относится к кругу ведения, предусмотренного действующим координационным механизмом (Исламская Республика Иран — демографические данные), либо потому, что указанная страной проблема не носила серьезного характера или успешно решалась (Греция — сельское хозяйство, трудовые ресурсы, Венгрия — транспорт).

- <sup>b</sup> За исключением любой информации, касающейся поступления статистических данных о банковской и валютно-финансовой деятельности, государственных финансах и внешней торговле, которая предоставляется Народным банком Китая, министерством финансов, Государственным управлением по иностранной валюте и Главным таможенным управлением (что не означает, что в этих областях имеет место дублирование); Китай предоставляет также в рамках специального механизма данные МВФ, которые могут дублировать указанные статистические данные.
  - <sup>c</sup> Греция сослалась на ситуацию, при которой одна и та же организация направляет в два или более различных национальных департамента запросы о предоставлении одних и тех же данных, в частности о сельском хозяйстве.
  - <sup>d</sup> Венгрия сослалась также на ситуацию, при которой одна и та же организация направляет параллельные запросы в страны; в частности, если организация выпускает несколько изданий, она может обратиться с просьбой о предоставлении одних и тех же данных для каждого издания.
  - <sup>e</sup> Соединенные Штаты сослались на ситуацию, при которой одна и та же организация направляет параллельные запросы двум служащим в Бюро по переписи населения.
-